



INS10746

**ONE-HANDLE POSI-TEMP®
TUB/SHOWER TRIM**
**TERMINACIÓN POSI-TEMP® PARA TINA/
REGADERA MONOMANDO**
**GARNITURE DE DOUCHE/BAIGNOIRE
POSI-TEMP® À 1 POIGNÉE**

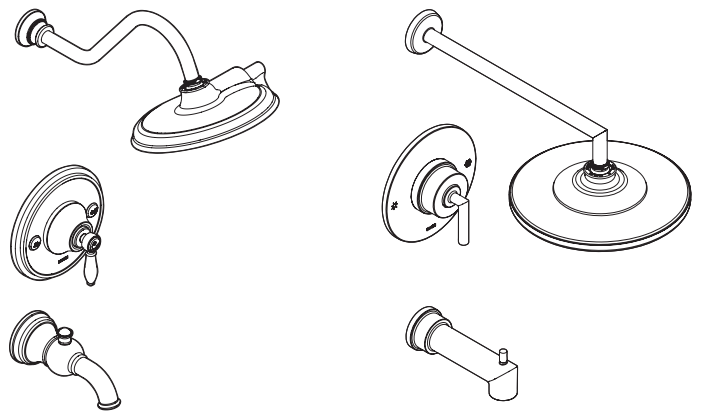


Image is for reference only
(Style varies by model)

La imagen es sólo como referencia
(El estilo varía según el modelo)

Cette image est fournie à titre informatif seulement
(Le style varie selon le modèle)

**Record Purchased Model Number:
Registro del número de modelo comprado:
Consigner ici le numéro du modèle acheté :**

(Save instruction sheet for future reference)
(Garde la hoja de instrucciones para futura referencia)
(Garder ces directives pour référence ultérieure)

**Register Online:
Regístrese en línea:
S'enregistrer en ligne :**
www.moen.com/product-registration

Please Contact Moen First

For Installation Help, Missing or Replacement Parts
(USA)
1-800-BUY-MOEN (1-800-289-6636)
WWW.MOEN.COM
(Canada)
1-800-465-6130
www.moen.ca

Shower heads:

Standard 9.5 L/min (2.5 gpm) max. and High Efficiency 7.6 L/min (2.0 gpm) max. or less
For use with automatic compensating valves rated at 4.2 L/min (1.1 gpm) or less

Por favor, contáctese primero con Moen

Para obtener ayuda de instalación, piezas faltantes o de recambio
01-800-718-4345
WWW.MOEN.MX

Roseta:

Estándar 9.5 L/min (2.5 gpm) máx. y alta eficiencia 7.6 L/min (2.0 gpm) máx. o menos
Para usarse con válvulas de compensación automática de 4.2 L/min (1.1 gpm) o menos

Veillez d'abord contacter Moen

en cas de problèmes avec l'installation, ou pour obtenir toute pièce manquante ou de rechange
1-800-465-6130
WWW.MOEN.CA

Pommes de douche :

Standards 2,5 gpm (9,5 L/min) max. ou à haute efficacité 2,0 gpm max. (7,6 L/min) ou moins
À utiliser avec des soupapes de compensation automatiques dont le débit nominal est de 4,2 L/min (1,1 gpm) ou moins

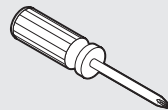
Helpful Tools

For safety and ease of faucet replacement, Moen recommends the use of these helpful tools.



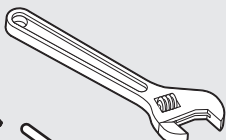
Herramientas útiles

Para que el cambio de la llave sea fácil y seguro, Moen le recomienda usar estas útiles herramientas.

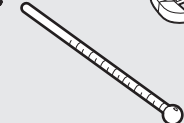


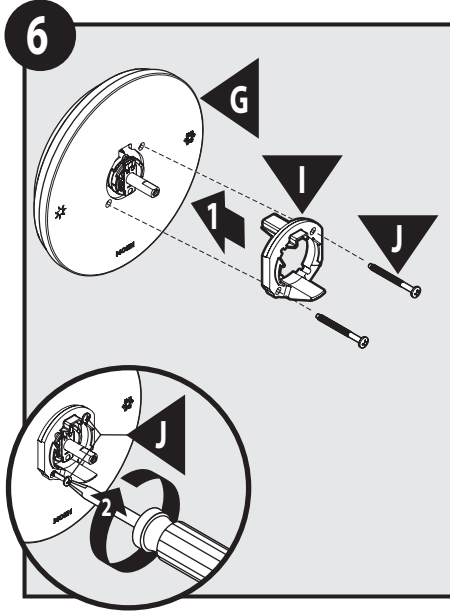
Outils utiles

Par mesure de sécurité et pour faciliter l'installation, Moen suggère l'utilisation des outils suivants.

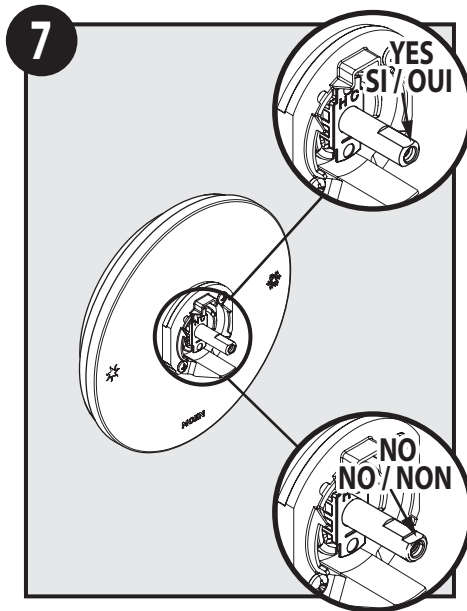


Thread seal tape
Cinta para sellar roscas
Ruban pour joints filetés

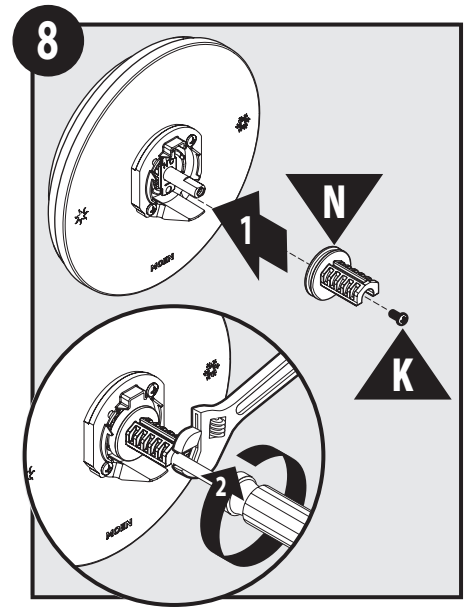




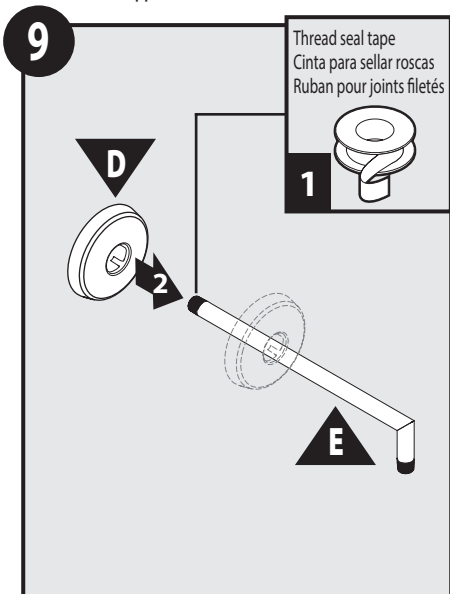
1. Attach Mounting Bracket (I) to Escutcheon (G).
 2. Using a Phillips screwdriver, secure bracket with Bracket Screws (J).
1. Conecte la ménsula de montaje (I) al chapetón (G).
 2. Con un destornillador Phillips, fije la ménsula con los tornillos de la ménsula (J).
1. Fixer le support de montage (I) sur la rosace (G).
 2. À l'aide d'un tournevis Phillips, fixer le support à l'aide des vis du support (J).



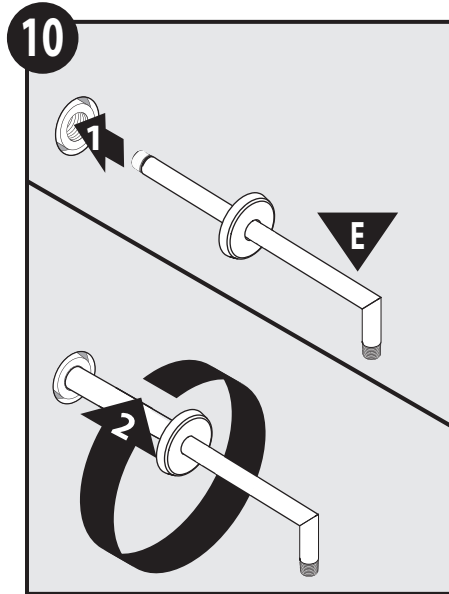
- Ensure cartridge stem with notch indentation is facing down for correct orientation. See inset for orientation.
- Asegúrese de que el vástago del cartucho con muesca mire hacia abajo para una orientación correcta. Consulte el recuadro para orientarse.
- S'assurer que la tige de cartouche avec coche est bien orientée vers le bas. Voir l'encadré pour vérifier l'orientation.



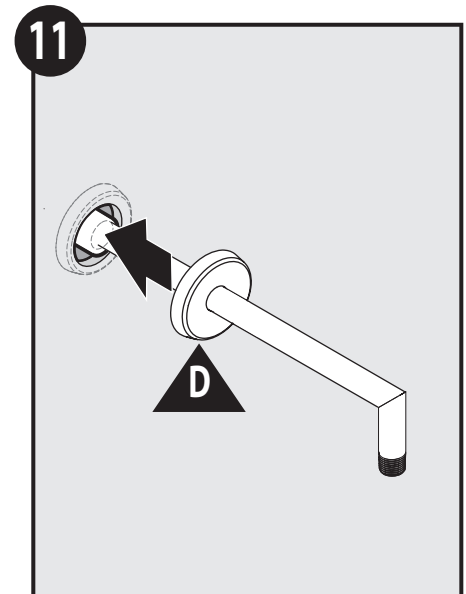
- Install Adapter (N) and Adapter Screw (K) onto bracket. Using an adjustable wrench, hold adapter in place and secure adapter screw into cartridge stem with a Phillips screwdriver.
- Instale el adaptador (N) y el tornillo adaptador (K) en la ménsula. Con una llave ajustable, mantenga el adaptador en su lugar y fije el tornillo adaptador en el vástago del cartucho con un destornillador Phillips.
- Installer l'adaptateur (N) et la vis de l'adaptateur (K) sur le support. À l'aide d'une clé ajustable, tenir l'adaptateur en place et fixer la vis de l'adaptateur dans la tige de la cartouche, à l'aide d'un tournevis Phillips.



- Thread seal tape
Cinta para sellar roscas
Ruban pour joints filetés
1. Apply thread seal tape to longer end of Shower Arm (E).
 2. Slide Shower Arm Flange (D) onto shower arm as shown.
1. Aplique cinta de sellar roscas al extremo más largo del brazo de la regadera (E).
 2. Deslice la brida del brazo de la regadera (D) sobre el brazo de la regadera como se muestra.
1. Appliquer un ruban d'étanchéité pour joints filetés sur l'extrémité la plus longue du bras de douche (E).
 2. Glisser la brida du bras de douche (D) sur le bras de douche, comme illustré.

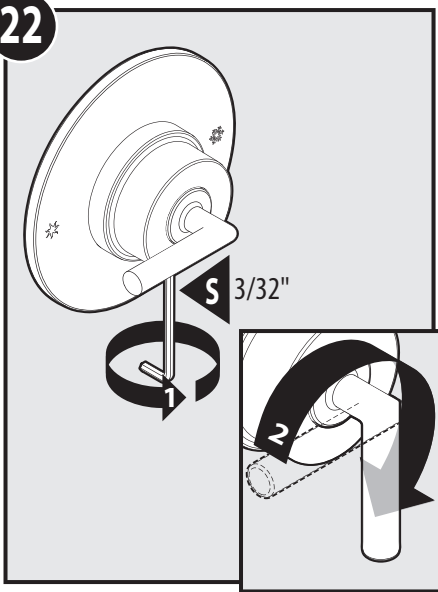


1. Thread Shower Arm (E) into wall opening.
 2. Tighten Shower Arm until secure.
1. Enrosque el brazo de la regadera (E) en la abertura en la pared.
 2. Apriete el brazo de la regadera hasta que quede firme.
1. Visser le bras de douche (E) dans l'ouverture murale.
 2. Serrer le bras de douche jusqu'à ce qu'il soit fermement en place.



- Slide Shower Arm Flange (D) flush against wall.
- Deslice la brida del brazo de la regadera (D) hasta que quede al ras contra la pared.
- Glisser la brida du bras de douche (D) jusqu'à ce qu'elle soit de niveau avec le mur.

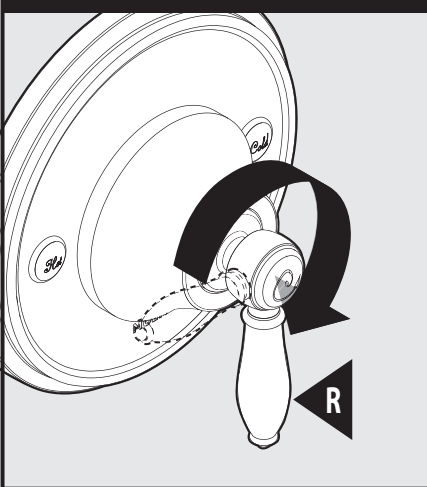
22



1. Tighten lever handle setscrew with 3/32" Hex Wrench (S).
 2. Rotate lever handle 90° counter clockwise as shown as handle faces down.
1. Ajuste el tornillo de fijación del monomando de palanca con la llave hexagonal de 3/32" (S).
 2. Haga girar el monomando de palanca 90° en dirección contraria a las agujas del reloj como se muestra cuando el monomando mira hacia abajo.
1. Serrer la vis d'arrêt de la poignée à manette à l'aide d'une clé hexagonale de 3/32 po (S).
 2. Faire pivoter la poignée à manette de 90° dans le sens antihoraire, comme illustré, de façon que la poignée soit orientée vers le bas.

25

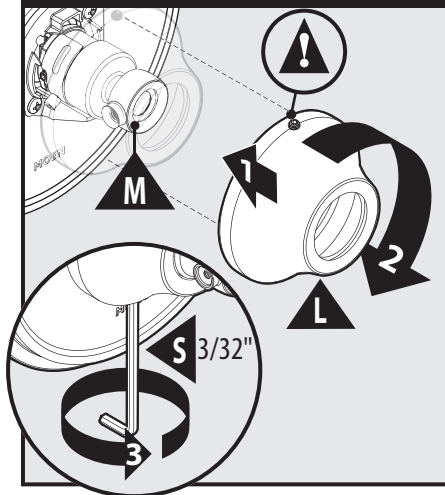
For model TS32104 series only.
Para modelos de la serie TS32104 solamente.
Pour les modèles de la série TS32104.



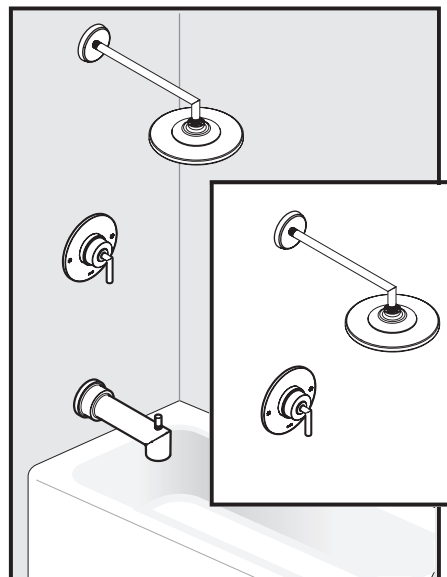
- Rotate Handle Insert (R) clockwise to 6 o'clock position.
Faire pivoter la pièce rapportée de poignée (R) dans le sens horaire jusqu'à la position 6 h.
Faire pivoter la pièce rapportée de poignée (R) dans le sens horaire jusqu'à la position 6 h.

23

For model TS32104 series only.
Para modelos de la serie TS32104 solamente.
Pour les modèles de la série TS32104.



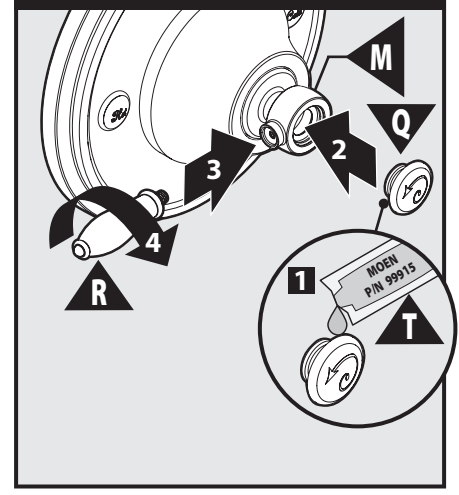
1. Attach Handle Escutcheon (L) over Lever Handle (M).
- ▲ Note: Orientation of Handle Escutcheon has set screw facing up.
2. Rotate Handle Escutcheon (L) 180° so that set screw is facing down.
 3. Tighten set screw with 3/32" Hex Wrench (S).
1. Conecte el chapetón del monomando (L) sobre el monomando de palanca (M).
- ▲ La orientación del chapetón del monomando tiene el tornillo de fijación hacia arriba.
2. Haga girar el chapetón del monomando (L) 180° de modo que el tornillo de fijación quede hacia abajo.
 3. Ajuste el tornillo de fijación con la llave hexagonal de 3/32" (S).
1. Fixer la rosace de la poignée (L) par-dessus la poignée à manette (M).
- ▲ Remarque: L'orientation de la rosace de poignée comporte une vis d'arrêt orientée vers le haut.
2. Faire pivoter la rosace de poignée (L) de 180° de façon que la vis d'arrêt soit orientée vers le bas.
 3. Serrer la vis d'arrêt à l'aide d'une clé hexagonale de 3/32 po (S).



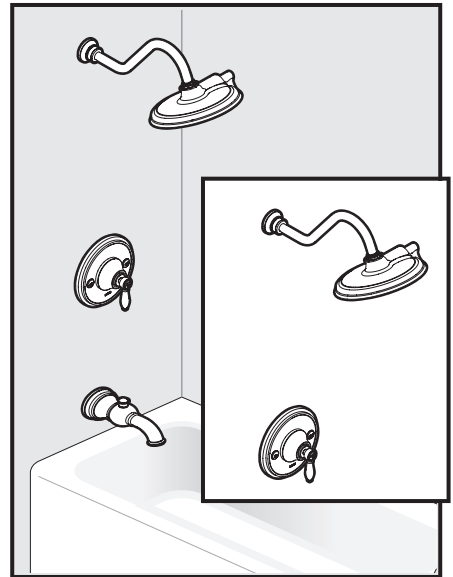
Installation complete.
La instalación está completa.
Installation terminée.

24

For model TS32104 series only.
Para modelos de la serie TS32104 solamente.
Pour les modèles de la série TS32104.



1. Apply a small amount of lubricant (T) to backside of Handle Cap (Q).
 2. Attach Handle Cap (Q) to Lever Handle (M).
 3. Install Handle Insert (R) to Lever Handle (M).
 4. Hand tighten Handle Insert (R).
1. Aplique una pequeña cantidad de lubricante (T) a la parte de atrás de la tapa del monomando (Q).
 2. Conecte la tapa del monomando (Q) al monomando de palanca (M).
 3. Instale la pieza de inserción del monomando (R) en el monomando de palanca (M).
 4. Ajuste a mano la pieza de inserción del monomando (R).
1. Applique une petite quantité de lubrifiant (T) au dos du capuchon de la poignée (Q).
 2. Fixer le capuchon de la poignée (Q) sur la poignée à manette (M).
 3. Installer la pièce rapportée de poignée (R) sur la poignée à manette (M).
 4. Serrer à la main la pièce rapportée de poignée (R).



Installation complete.
La instalación está completa.
Installation terminée.

Moen Limited Lifetime Warranty

Moen products have been manufactured under the highest standards of quality and workmanship. Moen warrants to the original consumer purchaser for as long as the original consumer purchaser owns their home (the "Warranty Period" for homeowners), that this faucet will be leak- and drip-free during normal use and all parts and finishes of this faucet will be free from defects in material and manufacturing workmanship. All other purchasers (including purchasers for industrial, commercial and business use) are warranted for a period of 5 years from the original date of purchase (the "Warranty Period" for non-homeowners).

If this faucet should ever develop a leak or drip during the Warranty Period, Moen will FREE OF CHARGE provide the parts necessary to put the faucet back in good working condition and will replace FREE OF CHARGE any part or finish that proves defective in material and manufacturing workmanship, under normal installation, use and service. Replacement parts may be obtained by calling 1-800-289-6636 (Canada 1-800-465-6130), or by writing to the address shown. Proof of purchase (original sales receipt) from the original consumer purchaser must accompany all warranty claims. Defects or damage caused by the use of other than genuine Moen parts is not covered by this warranty. This warranty is applicable only to faucets purchased after December, 1995 and shall be effective from the date of purchase as shown on purchaser's receipt.

This warranty is extensive in that it covers replacement of all defective parts and finishes. However, damage due to installation error, product abuse, product misuse, or use of cleaners containing abrasives, alcohol or other organic solvents, whether performed by a contractor, service company, or yourself, are excluded from this warranty. Moen will not be responsible for labor charges and/or damage incurred in installation, repair or replacement, nor for any indirect, incidental or consequential damages, losses, injury or costs of any nature relating to this faucet. Except as provided by law, this warranty is in lieu of and excludes all other warranties, conditions and guarantees, whether expressed or implied, statutory or otherwise, including without restriction those of merchantability or of fitness for use.

Some states, provinces and nations do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state, province to province, nation to nation. Moen will advise you of the procedure to follow in making warranty claims. Simply write to Moen Incorporated using the address below. Explain the defect and include proof of purchase and your name, address, area code and telephone number.

Garantía limitada de por vida de Moen

Los productos Moen son fabricados bajo las más estrictas normas de calidad y mano de obra. Moen le garantiza al comprador original que durante el tiempo que tenga su casa (el "periodo de garantía", para los propietarios), esta llave no tendrá ni goteras ni fugas durante el uso normal, y que todas las piezas y acabados estarán libres de defectos en material y mano de obra. Asimismo, a todos nuestros otros consumidores (industriales, comerciales y empresariales), les otorgamos 5 años de garantía a partir de la fecha original de compra (el "periodo de garantía" para usos no domésticos).

Si en esta llave mezcladora se llegara a producir alguna fuga o gotera durante el periodo de garantía, Moen le proporcionará SIN COSTO ALGUNO las piezas necesarias para que vuelva a funcionar en perfectas condiciones y reemplazará también SIN COSTO para usted, cualquier pieza o acabado que pudiera tener algún defecto en la fabricación o mano de obra, bajo condiciones normales de instalación, uso y servicio. Las piezas de repuesto se pueden obtener llamando al 01-800-718-4345 o si escribe a la dirección que aparece aquí. Para que el comprador original pueda hacer efectiva la garantía, cualquier reclamación deberá ir acompañada por el comprobante de compra (nota de venta original). La garantía no cubre los defectos o daños causados por el uso de otras partes que no sean piezas originales Moen. Esta garantía es aplicable sólo para las llaves compradas después de diciembre de 1995, y entrará en vigencia a partir de la fecha que aparece en la nota de compra.

Esta garantía es amplia en el sentido que cubre el reemplazo de todas las partes y acabados defectuosos. Sin embargo, se excluyen de esta garantía los daños causados por un error de instalación, abuso del producto, mal uso del mismo, o uso de limpiadores que contengan abrasivos, alcohol u otros solventes orgánicos, ya sea por parte del contratista, compañía de servicio o usted mismo. Moen no se hace tampoco responsable por los gastos de mano de obra ni por los daños incurridos en la instalación, reparación o sustitución, ni por ningún daño indirecto, directo o consecuente, ni por pérdidas, lesiones o costos de alguna otra índole relacionados con esta llave. A menos que lo estipule la ley, esta garantía reemplaza y excluye cualquier otra garantía y condiciones, ya sean expresas o implícitas, establecidas por la ley o de otra manera, incluyendo sin restricción aquellas en que el producto se encuentra en condiciones aptas para la venta o se adecúa al uso específico para el cual fue adquirido.

Algunos estados, provincias y naciones no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o consecuentes, de modo que las limitaciones o exclusiones mencionadas pueden no ser aplicables a usted. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted puede también tener otros derechos que cambian de un estado a otro o de una provincia o nación a otra. Moen lo asesorará en el procedimiento a seguir para hacer válida esta garantía. Sencillamente escriba a Moen Incorporated utilizando la dirección que aparece a continuación. Explique el tipo de defecto e incluya comprobantes de compra, su nombre, dirección, código de área y número de teléfono.

Garantie à vie limitée de Moen

Les produits Moen sont fabriqués selon les normes les plus élevées de qualité et de main-d'œuvre. Moen garantit à l'acheteur original, tant qu'il sera propriétaire de la maison (la « période de garantie » des propriétaires), que ce robinet sera libre de toute fuite pendant son usage normal et qu'aucune pièce et qu'aucun fini de ce robinet ne présenteront de défaut de matériel et de main-d'œuvre en usine. Tous les autres achats (y compris les achats à des fins industrielles, commerciales et d'affaires) sont garantis pendant cinq (5) ans à compter de la date d'achat originale (période de garantie commerciale).

Si ce robinet fuit ou dégorge durant la période de garantie, Moen s'engage à fournir GRATUITEMENT les pièces de rechange requises pour remettre le robinet en état de fonctionnement ainsi qu'à remplacer GRATUITEMENT toute pièce ou tout fini dont le matériel, la fabrication ou la main-d'œuvre, lors de l'installation, de l'usage et du service habituels, s'avèrent défectueux. On peut obtenir les pièces de rechange en composant le 1-800-465-6130 ou en écrivant à l'adresse indiquée ci-dessous. Le reçu de vente original de l'acheteur initial du robinet doit accompagner toute réclamation. Les défauts ou les dommages causés par l'utilisation de pièces non fournies par Moen ne sont pas couverts par cette garantie. Cette garantie s'applique uniquement aux robinets achetés après décembre 1995 et entre en vigueur à compter de la date d'achat indiquée sur le reçu de caisse du client.

Cette garantie s'étend aussi au remplacement de toute pièce ou de tout fini défectueux. Cependant, sont exclus de cette garantie, les dommages causés par une erreur d'installation, un abus du produit, une mauvaise utilisation du produit, l'utilisation de produits de nettoyage contenant des agents abrasifs, de l'alcool ou des solvants organiques, qu'ils soient utilisés par un entrepreneur, une entreprise de service ou le consommateur. Moen décline toute responsabilité quant aux frais de main-d'œuvre et aux dommages causés durant l'installation, la réparation ou le remplacement, et aux dommages, pertes, blessures ou coûts, indirects ou consécutifs, connexes à ce robinet. Sauf lorsque la loi le stipule, cette garantie remplace et exclut toutes les autres garanties et conditions, qu'elles soient indiquées expressément ou non, obligatoires ou autres, y compris, sans restriction, celles qui visent la commercialisation ou l'aptitude d'utilisation.

Certains pays, états ou provinces ne permettent aucune exclusion, ni limitation suite aux dommages indirects ou consécutifs. Les limitations ou les exclusions précitées ne s'appliqueraient pas dans ces cas. Cette garantie accorde des droits juridiques et il est possible que d'autres droits soient applicables selon l'état, la province ou le pays. Moen avisera le consommateur de la procédure à suivre pour soumettre une réclamation. Il suffit d'écrire à Moen inc. à l'adresse indiquée ci-dessous, pour expliquer le défaut, d'inclure une preuve d'achat, d'inscrire son nom, son adresse ainsi que son indicatif régional et son numéro de téléphone.

 **MOEN**
Buy it for looks. Buy it for life.®

Moen Incorporated
25300 Al Moen Drive
North Olmsted, Ohio 44070-8022
U.S.A.

Moen de Mexico, S.A. de C.V.
Carretera Saltillo-Monterrey KM 14.7
Ramos Arizpe, Coahuila
Mexico 25900

Moen Inc.
2816 Bristol Circle
Oakville, Ontario L6H 5S7
Canada

INS10746 - 4/18

©2018 Moen Incorporated